



Amtliches Bekanntmachungsblatt für die
Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

www.vg-westendorf.de

Was gibt's Nwi's

Jahrgang 44

Freitag, den 9. Februar 2024

Nummer 3



Kinder

FASCHING

2024



12.02.2024

Ab 13:30

Gemeindehalle Stöttwang



Für beste Unterhaltung Essen und Getränke ist gesorgt!
Mit Maskenprämierung, Tanzauftritt und ganz viel Spaß!

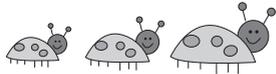


Eure Landjugend Stöttwang ☺

36. Kinderkleiderbasar in Stöttwang (Mehrzweckhalle)



**Samstag
24. Februar '24**



10:00 - 12:00 Uhr

Einlass nur für Schwangere bereits ab 9:30 Uhr

Frühjahr- & Sommer- bekleidung



Es werden **alle**
Taschen
kontrolliert.

Bitte **nur offene**
Taschen & Körbe
mitbringen.

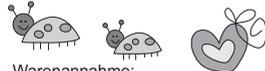
- Spielwaren
- Bücher
- Schuhe
- Kindersitze
- Kinderwägen
- Kleidung **Größe 50 bis 176**
- Teenie-Ecke ab Größe 152
- Kommunionbekleidung
- Zubehör rund ums Kind
- Umstandsmoden

Für Kaffee, Kuchen und Imbiss wird reichlich gesorgt. Kuchen auch zum Mitnehmen.

Chiffrenummernvergabe NUR über Internet:
kleiderbasar-stoettwang.de

am 29.01.2024, ab 06:00 Uhr möglich

Nähere Infos unter Telefon:
08345 / 95 26 40 und 08345 / 92 56 85



Warenannahme:
FR 23.02.2024, 14:30 - 16:00 Uhr
Abholung:
SA 24.02.2024, 17:00 - 17:30 Uhr

Jeder Verkäufer erklärt sich damit einverstanden, dass **15%** seines Erlöses der Kinder- und Jugendarbeit in Stöttwang zugute kommt.
Es wird keine Haftung übernommen. Das Basarteam.

MUSIKFESTREVIEW
Filmabend

Liebe Helferinnen und Helfer,
gemeinsam wollen wir
am **Freitag, 16.02**
um **20.00** im Pfarrstadel

ein ca. 1,5 stündigen
Zuschnitt des
Musikfestes Osterzell anschauen.
Wenn ihr interessiert seid,
kommt gern vorbei!

**Einladung zum
Weißwurstfrühstück**

**Faschingsdienstag
13.02.2024 11 Uhr**
im Feuerwehrhaus Westendorf

eure Feuerwehr Westendorf e.V.

Amtliche Bekanntmachungen

Wichtige Telefonnummern

Rettungsdienst/Feuerwehr (lebensbedrohliche Notfälle):112
 Ärztlicher Bereitschaftsdienst:116117
 Polizei-Notruf:110
 Polizeiinspektion Buchloe: 08241/9690-0
 Polizeiinspektion Kaufbeuren: 08341/933-0
 Wasserzweckverband: 08345/9206-0
 Finanzamt Kaufbeuren: 08341/802-0
 Landratsamt Ostallgäu(Bürgerservice): 08342/911-444

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1 Tel. 08344/9202-0
 87679 Westendorf Fax 08344/9202-22
 E-Mail info@vg-westendorf.de
 Internet www.vg-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Montag - Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr
 Verwaltungsgemeinschaft: Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr
 Zusätzl. Bürgerbüro: Dienstag: 14:00 – 15:30 Uhr

Zutritt ins Bürgerbüro und Standesamt nur nach vorheriger Terminvereinbarung
 möglichst online unter www.vg-westendorf.de oder telefonisch unter 08344/9202-0

Übungen der Bundeswehr

Eine Einheit der Bundeswehr führt vom 09.02.2024 bis 01.03.2024 Übungen durch. Die Übungen finden auch nachts statt.

Der Übungsraum erstreckt sich u.a. auch auf die Gebiete der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf.

Die Bevölkerung wird gebeten, sich von den Einrichtungen der übenden Truppen fernzuhalten. Auf die Gefahren, die von liegen gelassenen Sprengmitteln (Fundmunition u.dgl.) ausgehen und auf die Strafbestimmungen nach dem Sprengstoffrecht weisen wir besonders hin.

Die Truppe wird bemüht sein, Schäden an privatem und öffentlichem Eigentum zu vermeiden. Ersatzansprüche für evtl. Schäden sind sofort der Gemeinde anzuzeigen.

Die erforderlichen Maßnahmen zur Schadensregulierung können dann von den Gemeinden gemäß dem Handblatt für die kommunalen Behörden über Manöverschäden zeit- und fristgerecht eingeleitet werden. Zur Unterstützung der Gemeinden, und nicht zuletzt im eigenen Interesse, wird den Betroffenen empfohlen, sich – soweit möglich- die Kennzeichen der eingesetzten Manöverfahrzeuge zu notieren.

Landratsamt Ostallgäu
 Sicherheit und Ordnung

Wahlhelfer gesucht!

Für die am 09. Juni 2024 stattfindende Europawahl suchen die Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf wieder freiwillige Wahlhelfer.

Wahlhelfer beziehungsweise Stimmzähler sind Personen, die bei politischen Wahlen den Wahlvorstand unterstützen. Sie teilen Stimmzettel in den Wahllokalen aus und stellen die ordnungsgemäße Wahl durch die Bürgerinnen und Bürger sicher. Nach Beendigung der Wahlzeit zählen sie die Stimmzettel aus, um im Anschluss für den Wahlbezirk das Wahlergebnis festzustellen. In Deutschland ist dies ein Ehrenamt. Wahlhelfern wird eine Aufwandsentschädigung (Erfrischungsgeld) gezahlt.

Bei Interesse melden Sie sich bitte in Ihrer Gemeinde:

Markt Kaltental: 08345 312
 Oberostendorf: 08344 76828-0
 Osterzell: 08345 274
 Stöttwang: 08345 326
 Westendorf: 08344 212

FUNDBÜRO

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem Online-Fundbüro (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über www.vg-westendorf.de unter der Rubrik Dienstleistungen A-Z.

In Aufkirch, Waldgrundstück Viehweide, talabwärts Richtung ehem. Ölbohrstelle wurde eine **Ackerschiene mit Schnellverschluss** aufgefunden.

Näheres unter 08344/9202-0



MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312
 Rathausplatz 1 Fax 08345/1686
 87662 Kaltental E-Mail info@markt-kaltental.de
 Internet www.markt-kaltental.de

Geschäftszeiten
 in der Gemeinde: Montag – Donnerstag: 08:00 – 12:00 Uhr
 Dienstag 19:00 – 19:45 Uhr

Gemeindebücherei Markt Kaltental

Bücherei im Kindergarten Aufkirch (1. Stock)

Erreichbarkeit Telefon 08345/952735

Öffnungszeiten

Montag 14.45 - 18.00 Uhr
 Mittwoch 09.00 - 10.00 Uhr

Bekanntmachung zur Verfügung

Vollzug des Bayerischen Straßen- und Wegegesetzes (BayStrWG) Widmung (Art. 6 BayStrWG)

Inhalt:

Die Straße soll als Ortsstraße gewidmet werden.

Begründung:

Im Rahmen des Bebauungsplans „Wohngebiet Helmishofen Nord“ wurde die Straße „Burgblick“ neu gebaut.

Die Straße ist mittlerweile fertig gestellt. Aus diesem Grund soll die Widmung der Ortsstraße beschlossen werden.

1. Straßenbeschreibung

Straße: Burgblick
 Gemeinde: Markt Kaltental
 Landkreis: Ostallgäu
 Widmungsbeschränkung: keine
 Flurnummern: 1508/10, Gemarkung Aufkirch
 Anfangspunkt: Einmündung Staatsstraße „Helmishofener Straße“, Fl.Nr. 1358/2
 Endpunkt: Einmündung öffentlicher Feld- und Waldweg „Mitterfeld in der Flur Helmishofen“, Fl.Nr. 234/2
 Länge: 0,260 km
 Baulastträger: Markt Kaltental

2. Verfügung

Die unter 1. bezeichnete Straße ist als Ortsstraße zu widmen.

3. Wirksamwerden

Die Verfügung gilt mit dem Tage, der auf die Bekanntmachung folgt, als bekanntgegeben.

Die Verfügung kann bei der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, Ortsteil Dösingen, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf (Zi.-Nr. 4b) zu den üblichen Öffnungszeiten eingesehen werden.



Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Verfügung kann innerhalb eines Monats nach ihrer Bekanntgabe Klage beim Bayerischen Verwaltungsgericht Augsburg, Kornhausgasse 4, 86152 Augsburg schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle dieses Gerichts erhoben werden.

Die Klage muss den Kläger, den Beklagten (Markt Kaltental) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen und soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben, der angefochtene Bescheid soll in Urschrift oder in Abschrift beigefügt werden. Der Klage und allen Schriftsätzen sollen Abschriften für die übrigen Beteiligten beigefügt werden.

Hinweise zur Rechtsbehelfsbelehrung:

- Durch das Gesetz zur Änderung des Gesetzes zur Ausführung der Verwaltungsgerichtsordnung vom 22. Juni 2007 (GVBl 2007, S. 390) wurde das Widerspruchsverfahren im Bereich des Straßen- und Wegerechts abgeschafft. Es besteht keine Möglichkeit, gegen diesen Bescheid Widerspruch einzulegen.
- Die Klageerhebung in elektronischer Form (z. B. durch E-Mail) ist unzulässig.
- Kraft Bundesrechts ist in Prozessverfahren vor den Verwaltungsgerichten seit 01.07.2004 grundsätzlich ein Gebührevorschuss zu entrichten.

Kaltental, 23.01.2024

Markt Kaltental

- Siegel -

gez. Hauser

Erster Bürgermeister

Rathaus geschlossen

Das Rathaus ist am 12.02.2024 und 13.02.2024 geschlossen.



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7
86869 Oberostendorf
Tel. 08344/76828-0
Fax 08344/76828-22
E-Mail rathaus@oberostendorf.com
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde: Mo., Di., Do., Fr.: 8:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 18:30 – 20:00 Uhr

Bücherstube Gutenberg

Öffnungszeiten:

Jeden Montag von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)



über den Satzungsbeschluss nach § 10 Abs. 1 BauGB der Einbeziehungssatzung Nr. 20 „Unterostendorf – Hinterer Kirchweg“

Der Gemeinderat Oberostendorf hat mit Beschluss vom 24.01.2024 die **Einbeziehungssatzung Nr. 20 „Unterostendorf – Hinterer Kirchweg“** für das Grundstück Fl.-Nr. 43/8 der Gemarkung Unterostendorf östlich des Hinteren Kirchweges mit der Bezeichnung „Endgültige Planfassung“ und inhaltlichem Stand vom 10.10.2023, redaktionell ergänzt am 24.01.2024 bestehend aus der Planzeichnung, den textlichen Festsetzungen und Hinweisen durch Text sowie der zugehörigen Begründung samt Anlagen gemäß § 10 Abs. 1 BauGB **als Satzung beschlossen**.

Der räumliche Geltungsbereich der Einbeziehungssatzung wird aus dem beiliegenden Lageplan ersichtlich.



Lageplan mit Geltungsbereich (Balkenlinie),

© Bayerische Vermessungsverwaltung 2023

Der Satzungsbeschluss der Einbeziehungssatzung für den Ortsteil Unterostendorf wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 des Baugesetzbuches (BauGB) ortsüblich bekannt gemacht.

Die Einbeziehungssatzung Nr. 20 „Unterostendorf – Hinterer Kirchweg“ tritt hiermit in Kraft.

Jede Person kann die Einbeziehungssatzung mit der Begründung unter folgender Adresse

www.oberostendorf.de

einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auch der Inhalt dieser Bekanntmachung ist im Internet unter www.oberostendorf.de veröffentlicht.

Dazu stehen folgende Kontaktmöglichkeiten zur Verfügung.

Per E-Mail rathaus@oberostendorf.de

Per Telefon 08344 / 76 82 80

Schriftlich

Gemeinde Oberostendorf, Kirchstraße 7,
86869 Oberostendorf

Als weitere Zugangsmöglichkeit werden die Unterlagen zur Einsichtnahme und Auskunft

- im Sitz der Gemeindeverwaltung, Kirchstraße 7, 86869 Oberostendorf zu den folgenden Zeiten
 - o Montag/Dienstag 08:00 bis 12:00 Uhr
 - o Mittwoch 18:30 bis 20:00 Uhr
 - o Donnerstag/Freitag 08:00 bis 12:00 Uhr

und

- in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf / Ortsteil Döisingen während der allgemeinen Dienststunden:
 - o Mo-Fr 8:00-12:00 Uhr
 - o Die 14:00-15:30 Uhr
 - o Do 14:00-18:00 Uhr

bereit gehalten.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 S. 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 S. 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Einbeziehungssatzung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Oberostendorf, den 02.02.2024

Gemeinde Oberostendorf

-Dienstsiegel-

gez. Holzheu

Erster Bürgermeister

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)



zur 2. Erneuten Öffentlichen Auslegung, Veröffentlichung im Internet und Beteiligung der Träger öffentlicher Belange nach § 4a Abs. 3 BauGB § 3 Absatz 2 BauGB i. V. m. § 4 Abs. 2 BauGB

Der Gemeinderat Oberostendorf hat in der Sitzung vom 09.05.2023 gemäß § 2 Abs.1 BauGB die Neuaufstellung des Bebauungsplans Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“ beschlossen.

Bebauungsplan Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“

Der räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes wird aus den beiliegenden Lageplänen ersichtlich.

Der räumliche Geltungsbereich der Gemeinbedarfszone umfasst insgesamt ca. 1,3 ha. Dieser liegt zwischen der Kardinalstraße und der Gemeindestraße „Am Sportplatz“ im Norden des Ortsteils Oberostendorf und umfasst die Grundstücke Fl.-Nrn. 326, 326/2, 326/3 sowie die Teilfläche (TF) des Grundstückes Fl.-Nr. 326/4, jeweils der Gemarkung Oberostendorf sowie die Grundstücke Fl.-Nrn. 59/4 und 59/5 sowie die Teilfläche (TF) des Grundstückes Fl.-Nr. 60, jeweils der Gemarkung Unterostendorf.

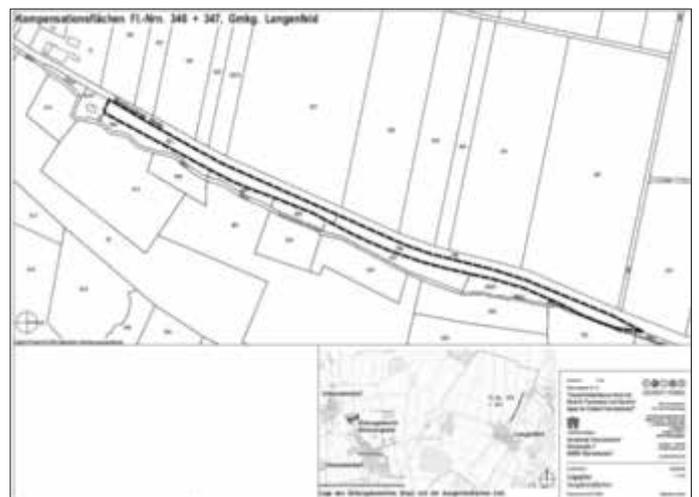
Der Geltungsbereich wird

- im Norden durch das „Gewerbegebiet Oberostendorf-Nord“ (BP Nr. 15) (Fl.-Nrn. 60, 59/2, 59/3, 59/6, 59/9 59, Gemarkung Unterostendorf)
- im Osten durch die Straße Am Sportplatz (Fl.-Nr. 325) sowie daran angrenzende landwirtschaftliche Flächen (Fl.-Nr. 324),
- im Westen durch die Verlängerung der Kardinalstraße (Fl.-Nrn. 58, Gmkg. Unterostendorf) (St 2035) sowie daran angrenzende landwirtschaftliche Flächen (Fl.-Nrn. 56 und 57, Gmkg. Unterostendorf) sowie
- im Süden durch den bestehenden Sportplatz und das Zentrum der Vereine (Teilfläche Fl.-Nr. 326/4)

begrenzt. Die Grenze des räumlichen Geltungsbereiches des Bebauungsplanes wurde in der Planzeichnung mit schwarzen Balken gekennzeichnet.



Lageplan Bebauungsplan mit Geltungsbereich, © Bayerische Vermessungsverwaltung 2020 / 2023



Lageplan Ausgleichsflächen, © Bayerische Vermessungsverwaltung 2020 / 2023 (nicht genordet)

Erfordernis und Ziele und Zweck der Planung

Die Gemeinde Oberostendorf plant den Neubau eines Feuerwehrhauses, die Erweiterung ihres bestehenden Bauhofes sowie den Neubau ihres Tennisheimes. Das ursprüngliche Tennisheim soll abgerissen und ein neues Gebäude errichtet werden. Zwei Tennisplätze werden zudem nach Westen verlegt und Platz für Stellplätze geschaffen. Der Bolzplatz sowie bestehende Lagerflächen des Bauhofes werden dabei überplant.

Die Gemeinde möchte daher südlich des Gewerbegebietes Nord zwischen der Kardinalstraße und der Straße „Am Sportplatz“ die planungsrechtliche Voraussetzung für den Bau sowie die Erweiterung der kommunalen Einrichtungen schaffen.

Dazu bieten sich die Flächen innerhalb des Geltungsbereiches in besonderer Weise an, da hier bereits der Bauhof sowie die bestehenden Sportanlagen sowie das Zentrum der Vereine vorhanden sind und damit eine Anbindung und Weiterentwicklung

am bestehenden Siedlungsgefüge möglich ist. Zudem können die geplante Gebäude an bereits vorhandene Erschließungsstraßen angebunden werden.

2. Erneute Öffentliche Auslegung

Der Gemeinderat Oberostendorf hat mit Sitzung vom 24.01.2024 den Entwurfsstand 3 des Bebauungsplanes Nr. 21 „Gemeinbedarfszone Nord mit Feuerwehr, Bauhof und Sportanlagen im Ortsteil Oberostendorf“ mit Begründung, Umweltbericht und schalltechnischer Untersuchung gebilligt. Dieser wird

**von Montag, 19.02.2024 bis einschließlich
Montag, 04.03.2024**

unter folgender Adresse

www.oberostendorf.de

veröffentlicht.

Auch der Inhalt dieser Bekanntmachung ist im Internet unter www.oberostendorf.de veröffentlicht.

Stellungnahmen können während der genannten Veröffentlichungsfrist abgegeben werden. Stellungnahmen sollen elektronisch übermittelt werden, können bei Bedarf aber auch auf anderem Weg abgegeben werden, z. B. schriftlich oder zur Niederschrift.

Per E-Mail an rathaus@oberostendorf.de

Schriftlich an Gemeinde Oberostendorf, Kirchstraße 7,
86869 Oberostendorf

Als weitere Zugangsmöglichkeit werden die Unterlagen

- im Sitz der Gemeindeverwaltung, Kirchstraße 7, 86869 Oberostendorf zu den folgenden Zeiten
 - o Montag/Dienstag 08:00 bis 12:00 Uhr
 - o Mittwoch 18:30 bis 20:00 Uhr
 - o Donnerstag/Freitag 08:00 bis 12:00 Uhr

und

- in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft, Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf / Ortsteil Dösingen während der allgemeinen Dienststunden zu den folgenden Zeiten öffentlich ausgelegt:
 - o Mo-Fr 8:00-12:00 Uhr
 - o Die 14:00-15:30 Uhr
 - o Do 14:00-18:00 Uhr

Stellungnahmen können zu den geänderten oder ergänzten Teilen des Bebauungsplanes abgegeben werden.

Diese sind:

- *Geänderte Zuordnung einer Ausgleichsfläche*

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können, wenn die Gemeinde den Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplanes nicht von Bedeutung ist.

Gleichzeitig zum Verfahren nach § 4a Abs. 3 i. V. m. § 3 Abs. 2 BauGB sind auch die betroffenen (Fach-) Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange wiederholt aufgefordert, gemäß § 4 Abs. 2 BauGB zum Entwurfsstand mit Begründung (Entwurf 3) eine Stellungnahme abzugeben.

Folgende umweltrelevanten Informationen sind verfügbar:

- Begründung mit Umweltbericht

mit Bestandsaufnahme, Auswertung von Grundlageninformationen, Beschreibung und Bewertung der voraussichtlichen Umweltauswirkungen auf die Schutzgüter Boden und Fläche, Wasser, Lokalklima / Luftthygiene, Tiere / Pflanzen / biologische Vielfalt, Mensch (Erholung und Wohnen -Immissionsschutz), Orts- und Landschaftsbild, Kultur- und Sachgüter unter Berücksichtigung der geplanten Maßnahmen zur Vermeidung und Verringerung

- Gutachten Baugrunduntersuchung, Fassung von 25.05.2023

Angaben zur Geologie und Schichtfolge, die Grundwasserhältnisse, Homogenbereiche und Bodenkenneiwerte, einer bautechnischen Beurteilung mit Maßnahmenvorschlägen zu Tiefbaumaßnahmen, Gründungshinweise für Hochbauten und Wassereinwirkungsklassen für Gebäude sowie der Untergrund-Sickerfähigkeit

Schalltechnische Untersuchung, Fassung vom 21.11.2023

Angaben zu den örtlichen, bestehenden Gegebenheiten (bestehende Immissionsquellen), die Berechnung der bestehenden Vorbelastungen durch Lärm, die Berechnung der zusätzlichen und veränderten Schallemissionen, eine zusammenfassende Beurteilung der Berechnungen.

- Stellungnahmen mit umweltrelevanten Inhalten zu den Schutzgütern aus der Frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 1 BauGB bzw. der (frühzeitigen) Beteiligung der Behörden und Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 1 BauGB, der Öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB bzw. der Beteiligung der Behörden und Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 2 BauGB:

Schutzgut Mensch

- Forderung nach einer Schalltechnischen Untersuchung in Hinblick auf bestehendes Betriebsleiterwohnen im Gewerbegebiet Nord
- Anregung, Betriebsleiterwohnen auszuschließen
- Anregung, dass durch die Bepflanzung der Ausgleichsfläche die Sicht von landwirtschaftlichen Fahrzeugen nicht eingeschränkt werden sollten
- Hinweis auf Sichtfelder
- Forderung der Anpassung der Schalltechnischen Untersuchung im Hinblick auf das neu geplante Tennisheim sowie nächtliche Aktivitäten des Bauhofes
- Forderung der Anpassung der Schalltechnischen Untersuchung im Hinblick auf die Stellplätze

Schutzgut Boden und Wasser

- Hinweise zum Umgang mit Niederschlagswasser
- Empfehlung einer Elementarschadenversicherung sowie zum Schutz vor eindringendem Abwasser, eindringendem Oberflächenwasser
- Hinweis zum ordnungsgemäßen Umgang mit schadstoffbelastetem Boden und Aushub

Schutzgut Tiere und Pflanzen, biologische Vielfalt

- Anregung die Gemeinbedarfsfläche 2 durch Bäume zu gliedern sowie Stellplätze durch Bäume zu gliedern
- Anregung Flachdächer mit einer Fläche über 30 m² zu begrünen
- Anregung, eine höhere Anzahl an Bäumen festzusetzen
- Anregung zu den Ausgleichsflächen sowie zur Bewertung einzelner Flächen und den Einsatz von regionalen Obstsorten
- Forderung nach einem detaillierten Monitoringprogramm für die Entwicklung der Ausgleichsflächen
- Änderungswunsch des Herstellungszeitraumes für die Ausgleichsfläche
- Forderung nach Änderung des Planungsfaktors

Schutzgut Kultur- und Sachgüter / Denkmalschutz

- Hinweis, dass abgestorbene Bäume einen möglichen Zaun der Ausgleichsfläche beschädigen könnten (Fl.-Nr. 114, Gemarkung Lengenfeld)
- Hinweis, dass weitere Flurstücke landwirtschaftlich schwierig zu nutzen seien und sich deshalb ebenfalls für Ausgleichsflächen eignen (Fl.-Nrn. 601 und 605, Gemarkung Lengenfeld)
- Anregung, die Begründung um die Angaben zum Stellplatzbedarf zu ergänzen sowie die Planzeichnung nachrichtlich um Stellplätze
- Hinweise auf bestehende Leitungen (Strom, Telekommunikation, Wasser) sowie dazugehörige Abstandsregeln und Bauvorschriften

Schutzgut Orts- und Landschaftsbild

- Hinweis und Anregung zur Ortsrandeingrünung

Die diesen Informationen zugrunde liegenden Unterlagen liegen ebenfalls aus.

Der Billigungs- und Verfahrensbeschluss zum Entwurfsstand 3 des Bebauungsplanes Nr. 21 wird hiermit ortsüblich bekannt gemacht.

Datenschutz

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e (DSGVO) i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über

das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Dieser Verfahrensschritt wird vom Planungsbüro DAURER + HASSE in Zusammenarbeit mit der Verwaltung durchgeführt.

Oberostendorf, den 02.02.2024

Gemeinde Oberostendorf

-Dienstsiegel-

gez. Holzheu

Erster Bürgermeister

befindlichen Bebauungsplans „Gennachhausen“ eine Veränderungsperre beschlossen. Der Umgriff des von der Veränderungsperre betroffenen Bereiches ist in dem dieser Bekanntmachung beigefügten Lageplan dargestellt. Die Satzung über diese Veränderungsperre wird ab Veröffentlichung dieser Bekanntmachung im Gemeindeamt in Stöttwang, Kirchplatz 2, 87677 Stöttwang während den Parteiverkehrszeiten Dienstag, Mittwoch, Freitag von 8.00 Uhr - 12.00 Uhr und Donnerstag von 18.30 Uhr bis 20.00 Uhr zu jedermanns Einsicht bereitgehalten. Über den Inhalt der Satzung wird auf Verlangen Auskunft erteilt. Mit der Bekanntmachung gem. S 16 Abs. 2 Satz 2 BauGB i.V. m § 10 Abs. 3 Satz 4 BauGB tritt die Veränderungsperre in Kraft.

Hinweis:

Es wird gemäß S 18 Abs. 3 BauGB darauf hingewiesen, dass bei einer mehr als vier Jahre dauernden Veränderungsperre der Berechtigte Entschädigung verlangen kann, wenn die in S 18 Abs. 1 BauGB bezeichneten Vermögensnachteile eingetreten sind. Der Entschädigungsberechtigte kann die Fälligkeit des so entstandenen Anspruches dadurch herbeiführen, dass er die Leistung der Entschädigung schriftlich bei der Gemeinde Stöttwang beantragt (S 18 Abs. 2 Satz 2 und 3 BauGB). Kommt eine Einigung über die Entschädigung nicht zustande, entscheidet die höhere Verwaltungsbehörde (S 18 Abs. 2 Satz 3 BauGB).

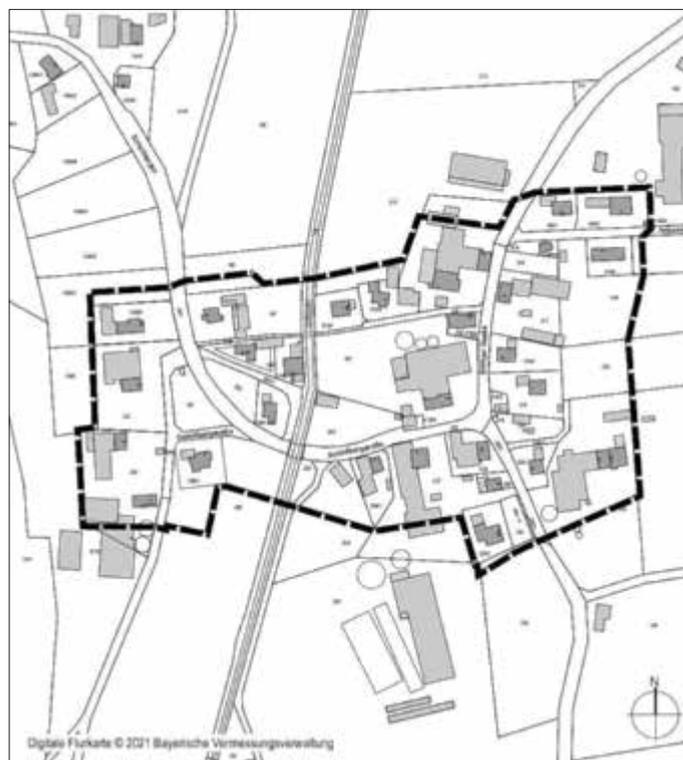


Abbildung: Lageplan des Geltungsbereichs des Bebauungsplans „Gennachhausen“, unmaßstäblich

Stöttwang, den 31.01.2024

Gemeinde Stöttwang -Siegel-
gez. Schlegel, Erster Bürgermeister



GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbucher Straße 27 Tel. 08345/274
87662 Osterzell Fax 08345/214
E-Mail info@osterzell.de
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 14:00 – 18:00 Uhr

Sprechzeiten des Bürgermeisters: Donnerstag: 17:00 – 19:00 Uhr
Sonstige Termine nach Vereinbarung

Veranstaltungen

WANN	WO	VERANSTALTUNG
06.02.2024 10:00 Uhr	Bürgersaal	Weißwurstfrühstück (Fasching)
07.02.2024 14:00 Uhr	Bürgersaal	Seniorenachmittag Pfarrgemeinderat
16.02.2024 20:00 Uhr	Pfarrstadel	Musikfestvideo-Filmabend, Musikkapelle
28.02.2024	Informationen über „Was gibt's nui“	Seniorenwandern
05.03.2024 9:00 Uhr	Bürgersaal	Gemeindefrühstück
20.03.2024 14:00 Uhr	Bürgersaal	Seniorenachmittag, Pfarrgemeinderat
23.03.2024 20:00 Uhr	Pfarrstadel	Premiere Theatervorstellung „Der Bayer. Hiasl“
27.03.2024	Informationen über „Was gibt's nui“	Seniorenwandern
31.03.2024 19:00 Uhr	Pfarrstadel	Theatervorstellung „Der Bayer. Hiasl“



GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2 Tel. 08345/326
87677 Stöttwang Fax 08345/1223
E-Mail info@stoettwang.de
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 18:30 – 20:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

gem. § 16 Abs. 2 Satz 2 BauGB

Satzung über eine Veränderungsperre für den Bereich des Bebauungsplans „Gennachhausen“

Aufgrund § 14 Abs. 1 und § 16 Abs. 1 BauGB in der seit 03. November 2017 gültigen Fassung, letztmalig geändert am 20. Dezember 2023 i.V.m. Art. 23 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern (BayGO) in der letztmalig am 24. Juli 2023 geänderten Fassung hat der Gemeinderat der Gemeinde Stöttwang am 30.01.2024 für den Bereich des in Aufstellung

Kostenlose Beratungen zum Thema Heizungstausch in Stöttwang

Interessierte Hausbesitzerinnen und -besitzer können sich noch bis 14. Februar melden.

Die Diskussionen rund um das Gebäudeenergiegesetz haben es gezeigt: vor allem beim Thema Heizungstausch ist der Erklärungsbedarf weiter groß. Weil heizen mit Öl und Gas keine Zukunft hat, fragen sich viele Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer, wie der Umstieg auf erneuerbare Energien gelingen kann und welches Heizsystem am besten zu ihrem Haus passt. Die Gemeinde Stöttwang bietet zusammen mit eza! und der Verbraucherzentrale Bayern passend dazu 30 kostenlose Vor-Ort-Beratungen zum Thema Heizungstausch an. Besitzerinnen

und Besitzer eines Ein- oder Zweifamilienhauses in Stöttwang können sich bis zum 14. Februar 2024 direkt unter Tel. 0831 960286-74 oder E-Mail anmeldung@eza-allgaeu.de unter Angabe der vollständigen Adresse, Telefonnummer, Gebäudeart und der derzeitigen Heiztechnik sowie Alter der Heizungsanlage anmelden.

Bei einer Musterberatung im Haus von Stöttwangs 2. Bürgermeisterin Claudia Tichy wurde die Aktion, die vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz gefördert wird, vorgestellt. Energieberater Stefan Schleszies analysierte dazu zuerst einmal die Ausgangssituation. Derzeit wird das Einfamilienhaus Baujahr 1987 mittels einer Ölheizung mit Wärme versorgt. Zusätzlich gibt es einen Kachelofen und seit 2013 auch eine Solarthermieanlage, die vor allem in den Sommermonaten das Warmwasser erzeugt. Bis auf den Wintergarten und das Bad, die mit einer Fußbodenheizung ausgestattet, werden alle anderen Räume über konventionelle Heizkörper mit Wärme versorgt.

Der Energieberater sprach von einer Gesamtsituation, wie man sie in vielen Häusern vorfinde. Er kam letztlich zum Ergebnis, dass der Anschluss an ein Wärmenetz, falls das in absehbarer Zeit möglich ist, im konkreten Fall die erste Option wäre. Aber auch der Wechsel von der Ölheizung zu einer Wärmepumpe ist nach Ansicht von Schleszies eine Möglichkeit – zumal an besonders kalten Tagen der Kachelofen die Wärmepumpe beim Heizen unterstützen könnte.

Eine wichtige Voraussetzung zum effizienten Einsatz einer Wärmepumpe wäre der Austausch der gut 30 Jahre alten Fenster, so der Experte. Unabhängig vom Heizungssystem sollte die Reduzierung des Wärmebedarfs immer ein erster Schritt sein. Früher oder später stehen verschiedene Maßnahmen sowieso an, erklärte Schleszies der Hausbesitzerin. Damit die einzelnen Schritte sinnvoll aufeinander abgestimmt werden können, empfahl der Energieberater von einer dafür qualifizierten Stelle einen individuellen Sanierungsfahrplan (iSFP) erstellen zu lassen.

Ein guter Tipp, so Claudia Tichy. Insgesamt nimmt sie nach eigenen Worten aus der Vor-Ort Beratung viele Entscheidungshilfen mit.

Stöttwangs 1. Bürgermeister Christian Schlegel würde sich freuen, wenn viele Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer Claudia Tichys Beispiel folgen und die angebotenen Beratungen in Anspruch genommen würden. „Angesichts der großen Verunsicherung, die beim Thema Heizungsaustausch in der Bevölkerung herrscht, kommt unser Beratungsangebot zur richtigen Zeit“, betont Christian Schlegel.



Energieberater Stefan Schleszies (links) gab Claudia Tichy Tipps, wie sie Heizsystem von Öl auf erneuerbare Energien umstellen kann. Foto: Steffen Knoll/eza!



GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1
87679 Westendorf

Tel. 08344/212
Fax 08344/1724
E-Mail info@gemeinde-westendorf.de
Internet www.gemeinde-westendorf.de

Geschäftszeiten
in der Gemeinde:

Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr



Wasserzweckverband

Stellenanzeige

Die **WasserGHG** leistet und organisiert unter betriebswirtschaftlichen Gesichtspunkten die Wasserversorgung seiner acht Mitgliedsgemeinden. Neben Neuerschließungen gehört die ständige Sanierung und Unterhaltung der Bestandsanlagen zu den Hauptaufgaben, in Verantwortung gegenüber den kommenden Generationen nach unserem Motto: „WASSER ist LEBEN“.

Zum **01. Juni 2024** suchen wir eine/-n

qualifizierte/-n Mitarbeiter/-in (m/w/d) in Vollzeit

Ihre Aufgabenschwerpunkte:

- Rohrnetzbau, -wartung und -unterhalt
- Reparatur von Schäden an den Anlagen der öffentlichen Wasserversorgung
- Herstellung und Wartung von Hausanschlüssen, sowie Einbau und Wechsel von Wasserzählern
- Wartung und Instandhaltungsarbeiten der wasser-technischen Anlagen wie Brunnen, Hochbehälter u.a.

Wir erwarten von Ihnen:

- eine abgeschlossene Ausbildung als Installateur, Rohrleitungsbauer, Anlagenmechaniker oder eine vergleichbare Qualifikation
- Führerschein der Klasse „B“ bzw. „BE“
- handwerkliches Geschick, selbständiges Arbeiten
- eine spätere Teilnahme am Rufbereitschaftsdienst (auch außerhalb der üblichen Arbeitszeit)

Wir bieten Ihnen:

- ein vielseitiges, verantwortungsvolles und interessantes Aufgabengebiet
- Mitarbeit in einem motivierten Team
- leistungsgerechte Vergütung nach dem TVöD

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, die Sie **bis spätestens 22. März 2024** an die **WasserGHG, Hochreute 4, 87677 Stöttwang** oder **per email an info@wasserghg.de** senden.

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an Herrn Alfred Scherer, Tel. 0170-8766408, email: scherer@wasserghg.de

Zweckverband zur Wasserversorgung Gennach-Hühnerbach-Gruppe

Hochreute 4, 87677 Stöttwang – Tel. 08345-92060

email: info@wasserghg.de / Internet: <http://www.wasserghg.de>



Ende des amtlichen Teils



Kindertagennachrichten

Kindertagesstätte Markt Kaltental

Anmeldung für das neue Kita-Jahr 2024/25

Für alle Kinder, die ab September 2024 oder Februar 2025 den Kindergarten oder die Krippengruppe besuchen möchten, findet die Anmeldung statt:

Am Montag, 26. Februar von 14.30 Uhr bis 16:00 Uhr in der Kindertagesstätte in Aufkirch, Beurer Weg 8

Bitte bringen Sie hierzu das U-Heft und den Impfpass Ihres Kindes mit.

Während des Nachmittags lernen Sie die Fachkräfte und das gesamte Haus näher kennen. Sie haben die Möglichkeit unsere neuen Räume mit „Wohlfühlatmosphäre“ zu besichtigen wie z.B. Krippen- und Kigabereich, Speiseraum, Musik- und Ruhe-raum, Wasserwerkstatt und funktionaler Bewegungsraum sowie neu gestalteter Garten.

Sollten Sie an diesem Anmeldetermin verhindert sein oder Fragen haben, können Sie gerne im Kindergarten telefonisch unter 08345/210 einen Termin vereinbaren oder senden Sie uns eine E-Mail an post@kita-markt-kaltental.de.

Wir freuen uns auf Sie und Ihr Kind!

Gerlinde Kuisel & Kita-Team Markt Kaltental

Kindertagesstätte Westendorf

Anmeldung - mit „Tag der offenen Tür“ für das Kita-Jahr 2024/25

Sie haben Interesse an einer kompetenten und liebevollen Betreuung für Ihr Kind?

Dann ist unsere Kita der richtige Ort für Ihr Kind.

Die Wahl einer Kindertagesstätte ist eine der wichtigsten Entscheidungen, die Sie als Eltern treffen. Es geht nicht nur um eine zuverlässige Betreuung, es geht um viel mehr - Sie wählen auch die erste und prägendste Bildungseinrichtung für Ihr Kind. Alles Wissenswerte rund um unsere Kita erfahren Sie am „Tag der offenen Tür“ mit Anmeldung und auf unserer Homepage.

Der „Tag der offenen Tür“ findet statt am Samstag, den 02.03. zwischen 10 und 12 Uhr in der Kita Dösing, sowie in der Außengruppe in der Grundschule Westendorf.

Bitte melden Sie Ihr Kind in unserer Kita **bis spätestens Freitag, 22.03.24** an. Die Anmeldeformulare für die Krippe und den Kindergarten finden Sie auf unserer Homepage kindertagesstaette-westendorf.de.

Vielen Dank - wir freuen uns auf Ihr Kommen!



Kirchliche Nachrichten

Pfarreien Stöttwang, Osterzell, Frankenhofen und Aufkirch

„St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang

Sonntag, 11.02., 10:15 Uhr Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Verst. Inning u. Toissant; Justina Ellenrieder (JM) u. Wenzeslaus u. Peter Ellenrieder; Mathias Fischer u. Angeh., **Mittwoch, 14.02.** Aschermittwoch **18:00 Uhr** Hl. Messe mit Ascheauflegung, **Donnerstag, 15.02., 16:30 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 16.02., 18:45 Uhr** Kreuzweg und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe, **Samstag, 17.02., 19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Albert (JM) u. Hermine Riefler, **Donnerstag, 22.02., 16:30 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 23.02., 18:45 Uhr** Kreuzweg und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe, Arsin Böck m. Schwester Berta u. Eltern

„St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen

Samstag, 10.02., 16:30 Uhr Rosenkranz, **Sonntag, 11.02., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Donnerstag, 15.02., 19:15 Uhr** Hl. Messe mit Ascheauflegung, **Samstag, 17.02., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Verst. Mitglieder d. freiwilligen Feuerwehr, **Donnerstag, 22.02., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:19 Uhr** Hl. Messe

„St. Stephan u. Oswald“ Osterzell

Samstag, 10.02., 19:15 Uhr Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für die Pfarrgemeinde, **Mittwoch, 14.02.** Aschermittwoch, **19:15 Uhr** Hl. Messe mit Ascheauflegung, **Sonntag, 18.02.** 1. FASTENSONNTAG, **8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Pfarrer Alfons Riedle

„St. Peter u. Paul“ Aufkirch

Samstag, 10.02., 16:00 Uhr Rosenkranz in Blonhofen, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Sieglinde Frank (30.) **Montag, 12.02., 19:00 Uhr** Friedensrosenkranz in Blonhofen, **Freitag, 16.02., 16:00 Uhr** Kreuzwegandacht in Blonhofen, **Samstag, 17.02., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 18.02.** 1. FASTENSONNTAG, **10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst mit Ascheauflegung, Hl. Messe für Josef, Franziska, Hermann u. Anna Schmid; Theresia u. Josef Neubrand; Hermine Heberle (JM) u. Eltern; Pater Georg; Manfred, Anton u. Gertrud Rybniker **Montag, 19.02., 19:00 Uhr** Friedensrosenkranz in Blonhofen, **Dienstag, 20.02., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Helmishofen, **Freitag, 23.02., 16:00 Uhr** Kreuzwegandacht in Blonhofen

Pfarreiengemeinschaft

Mauerstetten-Stöttwang

SPÄTSCHICHT-ZEIT

Liebe Jugendliche, Firmlinge und alle Interessierten!

Herzliche Einladung zur nächsten Spätschicht am **25. Februar um 19.00 Uhr** in **St. Peter und Paul, Aufkirch**

Die Oberministranten bereiten mit ihren Minis und Firmlingen die Spätschicht zu einem aktuellen Thema sowohl inhaltlich als auch musikalisch vor. Sie freuen sich über Ihr/Dein Kommen! Herzlich eingeladen sind auch die Eltern, Großeltern, Freunde, Bekannte...

Im Anschluss besteht noch die Möglichkeit zum gemütlichen Beisammensein im Florianstüberl (Gemeindehaus) in Aufkirch.

Weltgebetstag „...durch das Band des Friedens“

Der Weltgebetstag der Frauen ist in der Vorbereitung. Bereits 2017 wurde festgelegt, dass Frauen aus Palästina den Gebets-tag 2024 gestalten werden. Der diesjährige Leitspruch „... durch das Band des Friedens“ nimmt Bezug auf das Bibelzitat: „Der Friede ist das Band, das Euch alle zusammenhält“ (Eph 4,3). Mit Blick auf die jüngsten Ereignisse wirkt dieser Wunsch nahezu utopisch. Der Weltgebetstag will vor allem ein Licht auf das Engagement für Frieden, Freiheit und Menschenrechte werfen, das es bereits lange vor den aktuellen Auseinandersetzungen gab. Im gemeinsamen Gebet soll die Hoffnung gestärkt werden, dass auch unter schwierigsten Umständen das Arbeiten für ein friedliches Miteinander aller Menschen lohnend bleibt. **Der Weltgebetstag findet am 1.3.2024 ab 19:00 im Kindergarten St. Gordian und Epimach, Schorenweg 2a in Stöttwang statt.** Im Rahmen des Gottesdienstes wird das Leben und das Engagement christlicher Frauen in Palästina vorgestellt. Im Anschluss gibt es landestypische Speisen gegen eine Spende für Hilfsprojekte in Palästina. Alle Interessierten der ganzen Pfarreiengemeinschaft sind herzlich willkommen.

Einladung zum Bußgottesdienst

Wofür bist Du heute dankbar?

Wisst Ihr denn nicht?

Hört Ihr denn nicht?

Seht Ihr denn nicht?

Barmherzigkeit ist eine Fähigkeit,

die in der heutigen schnelllebigen Zeit oft nicht genutzt wird.

Gottes Barmherzigkeit und seine Vergebung ist groß.

Zu ihm dürfen wir kommen.

Dabei können wir durch Achtsamkeit unser eigenes Handeln vertiefen und helfen das Leben in unserer Gesellschaft zu verändern.

Diesen Gedanken wollen wir nachgehen.

Herzliche Einladung zum Bußgottesdienst in der Fastenzeit am **Donnerstag, 29.02.2024 um 19:00 Uhr** in der **Pfarrkirche St. Gordian und Epimach in Stöttwang**.

Im Anschluss besteht die Möglichkeit zum Beichtgespräch.

Wir freuen uns auf Euch

Pfarreiengemeinschaft Germaringen

St. Margareta Gutenberg

So, 11.02. 10.45 Uhr Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Di, 13.02. 19.15 Uhr** k e i n e Messe; **Mi, 14.02. 19.15 Uhr** Heilige Messe mit Aschenauflegung; **So, 18.02. 09.30 Uhr** Heilige Messe, Erich und Luise Hantke; Johann Baumann; **Di, 20.02. 18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, die Familien Birzle-Geisenberger; **So, 25.02. 08.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier

St. Michael Westendorf

Fr, 09.02. 19.15 Uhr Wort-Gottes-Feier; **So, 11.02. 08.55 Uhr** Fatima - Rosenkranz, **09.30 Uhr** Heilige Messe, Alois Köpfle; Anton Kugler (JM); Anni Einsle (JM); Josefa und Ludwig Wachter; **Mi, 14.02. 17.00 Uhr** Heilige Messe mit Aschenauflegung; **Fr, 16.02. 19.15 Uhr** k e i n e Messe; **So, 18.02. 07.45 Uhr** Rosenkranz, **08.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Fr, 23.02. 19.15 Uhr** Wort-Gottes-Feier; **Sa, 24.02. 19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse, Hildegard Einsle; Hermann Einsle; die Familien Bader und Wind; **So, 25.02. 09.00 Uhr** Rosenkranz

Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

Fr, 09.02. 08.30 Uhr Rosenkranz; **So, 11.02. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Erwin Baumgartner; Manfred Baum (JM); Xaver und Mathilde Müller; **Di, 13.02. 08.30 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 14.02. 16.00 Uhr** Wortgottesdienst mit Aschenauflegung; **Fr, 16.02. 08.30 Uhr** Rosenkranz; **So, 18.02. 09.30 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Di, 20.02. 08.30 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 21.02. 18.40 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe, Familien Schmid und Hindelang; die Verst. der Erzbruderschaft zum Hl. Rosenkranz mit Sterbetrost; Hermann Kerler (JM); Johann Schneider; **Fr, 23.02. 08.30 Uhr** Rosenkranz; **So, 25.02. 08.15 Uhr** Heilige Messe, Wilhelm Kerler; Alfred Reißner (JM); Magdalena Waldmann (30.); Erwin Klingler (JM); Otto und Magdalena Geiger, Otto, Elfriede und Joachim Geiger

St. Nikolaus Lengelfeld

Sa, 10.02. 19.15 Uhr Heilige Vorabendmesse, Magdalena und Otto Zech und Angehörige; Konrad und Amalie Koch mit Angehörigen; Maria und Alois Morhardt; **Di, 13.02. 08.00 Uhr** Rosenkranz; **Mi, 14.02. 18.00 Uhr** Heilige Messe mit Aschenauflegung; **Do, 15.02. 08.00 Uhr** Rosenkranz mit Kreuzwegbetrachtung; **So, 18.02. 10.45 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Di, 20.02. 08.00 Uhr** Rosenkranz mit Kreuzwegbetrachtung; **Mi, 21.02. 19.15 Uhr** Wort-Gottes-Feier; **Do, 22.02. 08.00 Uhr** Rosenkranz mit Kreuzwegbetrachtung; **So, 25.02. 09.30 Uhr** Heilige Messe, Ignaz, Franziska und Rosa Hefe; Leo und Rosa Schmid mit Angehörigen; Hermann Zwick, Ida und Josef Merkle

St. Peter und Paul Dösingen

Fr, 09.02. 16.00 Uhr Treffen aller Firmlinge im Pfarrheim in Dösingen; **So, 11.02. 08.15 Uhr** Heilige Messe, Elfriede Einsle; **Mi, 14.02. 16.00 Uhr** Heilige Messe mit Aschenauflegung; **Do, 15.02. 19.15 Uhr** k e i n e Messe; **Sa, 17.02. 19.15 Uhr** Wortgottesdienst mit Kommunionfeier; **Do, 22.02. 19.15 Uhr** Wort-Gottes-Feier; **So, 25.02. 10.45 Uhr** Heilige Messe, Winfried Heiß; Rosi und Georg Eberle, Marianne Demmler mit Angehörigen Eberle; Maria und Josef Deibler

Wir laden zu einer kleinen musikalischen Auszeit



in der Fastenzeit ein.

„Klangreise für die Seele“
Markus Kerber, ein Musiker mit internationalen Auszeichnungen (Flöten und Saxophone) und Komponist und Liedermacher Robert Haas (Piano), verzaubern ihre Zuhörer in dieser meditativen Stunde. Sanfte Melodien nehmen den Hörer mit auf eine musikalische Reise. Während Robert Haas den Klavierpart spielt, führen Flöten, Saxophone und Klarinette die melodischen Linien mit Improvisationen aus.

U. a. kommen auch indische Bambusflöten zum Klingen, die Markus Kerber für das Musical „König der Löwen“ in Hamburg schon gespielt hat. Die Wunsch- und Segenslieder, die zwischen den Instrumentaltiteln erklingen, schenken Kraft für den Alltag. Am Büchertisch kann man sich über das Schaffen der Künstler informieren.

Nähere Infos auch unter www.robert-haas.de

Termin: Sonntag, 3. März, 16.00 – 17.00 Uhr, in der Pfarrkirche

Mariä Himmelfahrt in Oberostendorf,
Eintritt frei! Um Spenden wird gebeten!

Der Spendenerlös wird verwendet für das Trauerprojekt „Ich bin traurig – Du bist da“ für Menschen mit einer geistigen Behinderung.

Wir freuen uns auf Sie.

Maria Ruf für die PG Germaringen

Herzliche Einladung zu einem besonderen Musikvergnügen

in der PG Germaringen.

HITS FÜR KIDS

Robert Haas und Markus Kerber

Ein Nachmittag zum Mitsingen und Mitmachen für die ganze Familie

Sonntag 03.03.2024 von 14.00 – 15.00 Uhr

in der Pfarrkirche Maria Himmelfahrt, Oberostendorf

Robert Haas (Piano) veröffentlichte viele neue Kinderlieder zusammen mit dem bekannten Kinderbuch- und -liedautor Rolf Krenzer. Seine Lieder begleiten die Kinder durch den Tag oder durch das Jahr. Zahlreiche Veranstaltungen in Kirchen und auf Kirchentagen, auf städtischen Bühnen und bei Kinderliedertagen. Beliebter Referent bei Workshops und Seminaren.

Ihn begleitet an diesem Nachmittag der international ausgezeichnete Saxophonist Markus Kerber (weltweite Veranstaltungen, Fernseh- und Radioauftritte)

Infos zu weiteren Konzerten, Veranstaltungen und Veröffentlichungen unter: Homepage: www.robert-haas.de

Wir freuen uns auf den gemeinsamen Nachmittag mit Ihnen.

Maria Ruf und der Pfarrgemeinderat Oberostendorf

Evang.-Luth. Christuskirche Neugablonz

Sonntag, 11.02. Estomihi 09.30 Uhr: Gottesdienst in der Christuskirche Neugablonz, mit: Prädikant Wilfried Knorr, **Mittwoch, 14.02. Aschermittwoch 18.00 Uhr:** MITTENDRIN – Abendsegen mit Wort-Stille-Musik, Christuskirche, Neugablonz, mit: Prädikant Wilfried Knorr, **Sonntag, 18.02. Invocavit 09.30 Uhr :** Gottesdienst in der Christuskirche Neugablonz mit: Pfarrerin Britta Gamradt-Leukert, **Dienstag, 20.02. um 15.30 Uhr:** Café Aufwind - Thema Gedanken zur Fastenzeit, geselliges Beisammensein im Begegnungszentrum Christuskirche, Neugablonz mit: Dieter Ulbrich und Team, **18.00 Uhr:** Brotzeit - Bibliolog in der Passionszeit: Vergebung oder der erste Stein Christuskirche, Neugablonz mit: Pfarrerin Ulrike Butz, **Mittwoch, 21.02. um 16.00 Uhr :** Gottesdienst im

AWO-Seniorenheim Riederloh mit: Prädikant Wilfried Knorr,
Donnerstag, 22.02. um 19.15 Uhr: Klang & Spirit – Chorprobe,
 Christuskirche, Neugablonz mit: Monika Stapf, **Freitag, 23.02.**
17.00 Uhr: Spieleabend Begegnungszentrum Christuskirche,
 Neugablonz mit: Petra Lindenbacher



Vereine und Verbände

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF

WIR in Westendorf

Termin zur Beglaubigung der Unterschrift auf Vorsorgevollmachten

Montag, 19. Februar 2024 von 9:00 – 12:00 Uhr im Bürgerhaus Alpenblick Westendorf, Alpenblick 3a im Trachten- und Liederkreisraum in Westendorf.

Im Rahmen dieser Serviceleistung des LRA Ostallgäu findet eine kurze Beratung zu Ihrer Vorsorgevollmacht und die amtliche Beglaubigung der Unterschrift statt. Bitte melden Sie sich vorab an und bringen Sie zu diesem Termin folgende Unterlagen mit:

- **Original der Vorsorgevollmacht**
- **Persönliche Anwesenheit des geschäftsfähigen Vollmachtgebers**
- **Ausweisdokument mit Lichtbild**
- **gesetzliche Gebühr 10,00 Euro**

Anmeldung bis spätestens 12. Februar 2024 bei der

Gemeindeschwester Angelika Bergmann

Freitag von 9:00 – 11:30 Uhr unter 08344-99 26 20

0176- 42 73 85 70 auch gerne per WhatsApp

E-Mail: gemeindeschwester-westendorf@gmx.de



MARKT KALTENTAL

Marktfestspielverein Blonhofen

Am **Faschingssamstag, den 10.02.2024**, findet in der Stube des Gasthauses Zitt in Blonhofen **ab 11.00 Uhr** der traditionelle Weißwurstfrühschoppen statt. Hierzu sind alle recht herzlich eingeladen.

Vorstandschafft Markfestspielverein Blonhofen

Pfarrei „St. Peter u. Paul“, Aufkirch

Einladung zum Familiengottesdienst

Zu unserem Familiengottesdienst **am 25.02.2024 um 10:15 Uhr**, in der Kirche St. Peter und Paul, Aufkirch möchten wir alle einladen.

Jung und Alt, Klein und Groß und ganz besonders die Familien sind herzlich willkommen.

Seid dabei und startet mit uns gemeinsam in die Fastenzeit.

Auf Euer Kommen freut sich das

KiGo-Team des Pfarrgemeinderats Aufkirch

Jagdgenossenschaft Frankenhofen

Einladung zur Generalversammlung

Die Jagdgenossenschaft Frankenhofen lädt alle Jagdgenossen zur ordentlichen Generalversammlung am **Sonntag, den 25.02.2024 um 12.00 Uhr** ins Gasthaus Hirsch herzlich ein.

Tagesordnung: 1. Begrüßung; 2. Protokollbericht; 3. Kassenbericht mit Entlastung; 4. Verwendung des Jagdschillings; 5. Bericht der Jäger; 6. Antrag auf vorzeitige Jagdpachtverlängerung; 7. Wünsche und Anträge

Wir beginnen um 12.00 Uhr mit dem Mittagessen, gerne mit Begleitung, danach findet die Versammlung statt. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme.

Die Vorstandschaft



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Veranstalter gesucht!

Bald ist es wieder soweit - die 2. Ferienfreizeit in Oberostendorf startet!

Auch diese Sommerferien wollen wir den Kindern und Jugendlichen der Gemeinde Oberostendorf wieder die Möglichkeit bieten, bei tollen Aktivitäten und Ausflügen gemeinsame Zeit mit anderen zu verbringen. Die Ferienfreizeit findet 2024 vom **29.07.2024 - 18.08.2024** statt.

Hierzu benötigen wir wieder viele Freiwillige, die ehrenamtlich Lust haben, mit den Kindern und Jugendlichen ein paar Stunden zu verbringen. Egal ob ein kleiner Ausflug, eine Bastelaktion, Wissenswertes über interessante Dinge ... - es ist alles erlaubt. Wenn du also Lust hast, (wieder) etwas anzubieten, melde dich entweder unter ferienfreizeit@vereine.oberostendorf.de oder unter der unten genannten Handynummer bei uns. Es wäre schön, wenn wieder so ein bunt gemischtes Programm wie letztes Jahr zusammenkommt. Die Info- und Terminplanungsveranstaltung findet am **14.03.2024** im Bürgersaal Oberostendorf statt.

Bei Fragen wendet euch gerne an uns.

Wir freuen uns auf eine tolle Ferienfreizeit.

Michaela Klingler (0151-24037503)

Michaela Weigl (0151-51032682)

Einladung zur Seniorenwallfahrt

Liebe Senioren der ganzen Gemeinde Oberostendorf!

Wie sie im Aushang in der Kirche schon sehen konnten, sind wir herzlich zur Seniorenwallfahrt nach Augsburg eingeladen. Den genauen Ablauf können sie in jeder Kirche lesen. Wir organisieren einen Bus der uns in den einzelnen Ortsteilen abholt und uns auch wieder zurück bringt. Termin dafür ist **Dienstag, der 07. Mai 24!** Wir werden direkt vor das Haus St. Ulrich gebracht und auch wieder abgeholt. Der Weg zur Kirche St. Afra und Ulrich ist für alle gut zu schaffen. Im Haus Ulrich ist für Mittagessen und Kaffee gesorgt.

Anmeldeschluss für diese Wallfahrt ist Freitag der 16. 02. 24 bei Isolde Schmid 08344-660! Auf eine rege Teilnahme freut sich der Pfarrgemeinderat und das 60+ Team

Einladung zum 60 + Nachmittag in Oberostendorf!

Am **Donnerstag, den 15. Februar 2024 ab 14:00 Uhr** möchten wir sie ganz herzlich in den Bürgersaal einladen, zu einem Spiele Nachmittag!

Wir bieten verschiedene Tischspiele, Würfel- oder Kartenspiele an und würden uns freuen, wenn auch unsere Besucher das eine oder andere Spiel, das sie gerne spielen, mitbringen würden.

Natürlich beginnen wir diesen Tag wieder mit Kaffee und Kuchen. Wer einen Kuchen mitbringen will, bitte melden.

Zu diesem Nachmittag bitte anmelden, damit wir diesen Tag besser organisieren können. Anmeldung bitte bei Isolde Schmid 08344-660.

Auf eine rege Beteiligung und viel Spaß beim Spielen, freut sich das

60 + Team vom Pfarrgemeinderat

„Gemeinsam schmeckt`s besser“!

Einladung zum Oberostendorfer Senioren Mittagstisch im Februar!

Am Mittwoch, den 21. Februar 2024 um 11.30 Uhr im Landgasthof Wangerstuben in Oberostendorf.

Dieses besondere Treffen bietet eine gute Gelegenheit, um gemeinsam einen schönen Mittag in geselliger Runde zu verbringen.

Zu diesem Mittagessen begrüßen wir wie jedes Mal, wieder einen besonderen Gast aus unserer Gemeinde.

Alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Oberostendorf mit den Ortsteilen Gutenberg, Lengenfeld, Unterostendorf sowie Bekannte und Freunde sind dazu recht herzlich eingeladen.

Bitte um Anmeldung für das gemeinsame Mittagessen bis Montag, den 19.02.24 bei:

Antonie Prestele, Gutenberg

Seniorenbeauftragte der Gemeinde

Tel.: 0160 90765605



GEMEINDE OSTERZELL

Musikkapelle Osterzell e.V.

Jahreshauptversammlung - Einladung

zur ordentlichen Jahreshauptversammlung der Musikkapelle Osterzell e.V. **am Freitag, den 23.02.2024 um 20:00 Uhr** im Gasthaus Kaltental in Oberzell.

Tagesordnung: 1. Begrüßung durch den Vorstand, 2. Totenehrung, 3. Protokoll und Bericht des Schriftführers, 4. Bericht des Dirigenten und der Jugendleiterin, 5. Bericht des Vorstandes, 6. Kassenbericht 2023, Entlastung der Vorstandschaft, 7. Ehrungen, 8. Termine für 2024, 9. Wünsche und Anträge

Zu dieser Versammlung sind alle aktiven und fördernden Mitglieder der Musikkapelle Osterzell e.V. recht herzlich eingeladen.

Die Vorstandschaft



GEMEINDE STÖTTWANG

Jagdgenossenschaft Stöttwang

Einladung zur Jahreshauptversammlung **am Donnerstag, den 15. Februar 2024 um 20:00 Uhr** im Gasthaus Wiedenmann.

Tagesordnung: 1. Begrüßung durch den Jagdvorsteher; 2. Protokoll der letzten Jagdversammlung; 3. Kassenbericht; 4. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung der Vorstandschaft; 5. Bericht des Jagdpächters; 6. Beratung und Beschluss über die frühzeitige Verlängerung der Jagdverpachtung 2025-2034; 7. Verwendung des Jagdschillings; 8. Wünsche und Anträge

Anträge zur Versammlung sind schriftlich drei Tage vor der Versammlung beim Jagdvorsteher einzureichen. **Das Jagdessen findet am Freitag, den 12. April 2024 um 20.00 Uhr im Gasthaus Wiedenmann statt.**

Robert Unsin, Jagdvorsteher

Es ist genug für alle da
„Brot für die Welt“

Postbank Köln 500 500 500 BLZ 370 100 50



GEMEINDE WESTENDORF

Trachtenkapelle Westendorf e. V.

Einladung zur Mitgliederversammlung

Am **Freitag, den 1. März 2024** wird um **19:15 Uhr** in der Westendorfer Pfarrkirche St. Michael die heilige Messe für die verstorbenen Mitglieder und Freunde der Trachtenkapelle gefeiert. Anschließend findet im Gasthaus „Zum grünen Baum“ (Kugler) die ordentliche, jährliche Mitgliederversammlung der Trachtenkapelle Westendorf e.V. statt. Hierzu sind alle Mitglieder des Vereins recht herzlich eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung - Totengedenken, 2. Protokollbericht, 3. Bericht der Jugendvertreterin, 4. Bericht des Dirigenten, 5. Bericht der 1. Vorsitzenden, 6. Bericht des Kassiers, 7. Bericht der Kassenprüfung, 8. Entlastung der Vorstandschaft, 9. Ehrungen, 10. Veranstaltungen und Auftritte 2024, 11. Musikfest 2024, 12. Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft bittet um zahlreiche Teilnahme.

Ihre Trachtenkapelle Westendorf e.V.

Jagdgenossenschaft Westendorf

Jagdgenossenschaft Westendorf

Einladung zum Jagdessen

Am **Freitag den 23.02.2024** laden wir alle Jagdgenossen / innen mit Partnern zum Jagdessen ins **Gasthaus Grüner Baum in Westendorf um 20 Uhr** recht herzlich ein.

Die Vorstandschaft

Einladung zur Jagdgenossenschaftsversammlung

Am **Montag den 26.02.2024 um 19.30 Uhr** im **Gasthaus Grüner Baum in Westendorf** laden wir alle Jagdgenossen/ innen recht herzlich zu den Jahresversammlungen der Jahre 2022 und 2023 ein.

Tagesordnung 2022: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Protokollverlesung, 3. Kassenbericht, 4. Verwendung des Jagdschillings, 5. Wünsche und Anträge

Tagesordnung 2023: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Protokollverlesung, 3. Kassenbericht, 4. Neuwahlen der Vorstandschaft, 5. Verwendung des Jagdschillings, 6. Wünsche und Anträge

Auf euer Kommen freut sich die Vorstandschaft

Singst Du gerne?

Dann bist Du bei uns genau richtig!

Ohne Auftritt - ohne Zwang - einen schönen Abend mit netten Leuten verbringen!

Wann: **Dienstag, den 13.02.2024 um 19.30 Uhr** im Bürgerhaus Alpenblick Westendorf (Eingang Neubau-West)

Wer: **Alle Singbegeisterten von 0 - 99** (gerne auch mit Instrument)

Was: Alles Querbeet

Komm zu UNS! Zum „Offenen Singen“ nach Westendorf

Kontakt: Sabine Bullerjahn, Tel. 08344 - 991740

Freiwillige Feuerwehr Dösingen e.V.

Einladung zum Weißwurstfrühstück

Liebe Faschings-Freunde aus Nah und Fern, es ist wieder soweit - die Narrenzeit steht vor der Tür! Wir laden euch herzlich zu unserem Weißwurstfrühstück ein, um gemeinsam eine lustige Zeit zu verbringen.

Wann: Faschings-Samstag, 10.02.2024 ab 10 Uhr

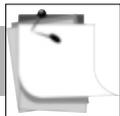
Wo: Pfarrheim in Dösingen, Schulweg 2

Verkleidet euch gerne in euren besten Kostümen und seid bereit für jede Menge Spaß und gute Laune.

Wir freuen uns auf ein buntes und fröhliches Faschingstreiben mit euch!

Mit närrischen Grüßen

Eure Freiwillige Feuerwehr Dösingen e.V.



Sonstige Mitteilungen

Grün packt an

Freitag, den 23.02., um 19:30 Uhr im Brauhaus Kaltental, Aufkirch

Hauptthema: Klimaschutz

Die Basisgruppe Mittleres Ostallgäu von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN lädt in ihrer Veranstaltungsreihe „Grün packt an!“ am Freitag, den 23. Februar 2024, um 19:30 Uhr zur Diskussionsrunde im Brauhaus Kaltental in Aufkirch ein. Sprecherin Maria Wißmiller aus Bernbach berichtet aktuell aus dem Bayerischen Landtag, wo sie als Büroleiterin arbeitet. Wir bieten Einblicke in die aktuelle grüne Politik in den Parlamenten und wollen mit Interessierten ins Gespräch kommen.

Impressum

Was gibt's Nui's

Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang, Westendorf)

Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG, Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0, www.wittich.de

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser
Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dösingen
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
gemäß § 7 Abs.1 TMG:

Geschäftsführer Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

Nach §§ 8 bis 10 TMG sind die LINUS WITTICH Medien als Diensteanbieter nicht verpflichtet, übermittelte oder gespeicherte fremde Informationen zu überwachen oder nach Umständen zu forschen, die auf eine Rechtswidrigkeit hinweisen.

– Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Text- und Anzeigenveröffentlichungen sowie Fremdbeilagen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen. Bei Nichtbelieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störungen des Arbeitsfriedens bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

Urheberrechtshinweise:

Der Inhalt und das Layout dieser Webpräsentation sind urheberrechtlich geschützt. Nachdrucke und sonstige Verwendung jeglicher Art, auch auszugsweise, bedürfen der ausdrücklichen schriftlichen Genehmigung des Verlages.



TriYoga Kaltental

Anfängerkurs: Mittwoch 18:30 Uhr
Anfänger/Fortgeschrittene: Dienstag 19:00 Uhr
Brustkrebs-Yoga: Mittwoch 10:00 Uhr

Kräftigung und Entspannung für Körper, Geist und Seele

Sylvia Ried 0170-3401971

Kennenlernstunde
gratis

zertifizierte TriYoga-Trainerin



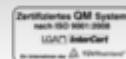
Bönsel Bestattungen

www.boensel-bestattungen.de



Qualität hat
ein Zeichen

Kaufbeuren
Kemptener Str. 3



Neugablonz
Gürtlerstraße 13

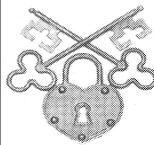
Qualifiziertes
Bestattungsunternehmen

Tag & Nacht

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

Telefon 08341 4629

Metallbau Matthias Baumgartner



Ausführung
sämtlicher
Schlosserarbeiten

87662 Frankenhofen • Hauptstraße 8

Telefon 08345/204 • Fax 1441

metallbau-baumgartner@gmx.de

flow.sun.yoga

Yoga für Anfänger und Mittelstufe by Silvia Geisler

Start: 15.02.24 donnerstags 18.00 - 19.15 Uhr
montags von 10.00 - 11.15 Uhr

15,- €/
Std.

Anmeldung unter

flow.sun.yoga@gmail.com oder 0176 72202955

Ich freu mich auf euch!

Am Viadukt 5 (über Holzbau Vogel), 87662 Osterzell

AUTO ELLENRIEDER

Kfz - Handel - Reparaturen

unabh. Importeur aller Marken

Waschanlage - SB-Sauger



Wir haben am Rosenmontag,
12.02.2024 und Faschingsdienstag,
13.02.2024 geschlossen.

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1

Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29

#ilove
yourcurls



Anschi's

Inh. B. Winkler

Germaringen • Schulstraße 5 • Tel. 08341 68600

Haarstudio



MIETWAGEN

Iris Lind-Eklöh
 Westendorfer Str. 9 • 87656 Germaringen
 ☎ 0 83 41 - 30 56
 @ info@taxi-germaringen.de

Dialyse-, Kranken-, Flughafenfahrten u. v. m.

ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefele, Radio- und Fernstehtechner und Elektroinstallateurmeister.
 Helmishofener Str. 12
 87662 Kaltental
 • Installation
 • Reparaturen
 • Beratung
 • Kundendienst
 • Antennenbau
 • Verkauf
 Tel. (0 83 45) 7 36
 Fax (0 83 45) 95 22 11
 www.elektro-hefele.de
 elektro_hefele@freenet.de

BEGEHBARE DUSCHE in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG ab Pflegegrad 1

BADELIX

Kostenlose Vorort-Beratung

☎ 08374 588 145
 WWW.BADELIX.DE

Schneiderei für

• Damen und Herren • Vereinstrachten
 • Maßanfertigungen • Änderungen aller Art

Monika Bauer
 Bgm.-Singer-Straße 5
 87679 Westendorf
 Termin bitte nach Vereinbarung

☎ 08344/921591

LAYER

MEIN NAME:
RUTH ENGEL

ICH BIN IHRE
**IMMOBILIENEXPERTIN
 IN KAUFBEUREN UND
 UMGEBUNG.**

**MÖCHTEN SIE JETZT
 IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN?**

Ich ermittle für Sie den aktuellen Marktwert Ihrer Immobilie kostenfrei und unverbindlich.
 Ankauf von Grundstücken mit garantiert schneller Abwicklung.

☎ 0176 - 24 45 12 60 ☎ 08232 - 95 97 80

r.engel@layer-gruppe.de WWW.LAYER-GRUPPE.DE

Dem Leben einen würdigen Abschied geben.

Bestattungen LÄSSER

G m b H

Seit 1975

Buchloe 08241/2363

Wir bestatten auf allen Friedhöfen Ihrer Wahl.
 www.bestattungen-laesser.de

Unser Service auf einen Blick.

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung? Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!*

Tel.-Nr. 09191 7232-

Abonnements vertrieb@wittich-forchheim.de	-35 / -17	Redaktion redaktion@wittich-forchheim.de	-25 / -31
Aufträge/Rechnungen anzeigen@wittich-forchheim.de	-13 / -20	Reklamation bzgl. Verteilung - Blätter A-M - Blätter N-Z	-40 -27
Mahnungen fakturierung@wittich-forchheim.de	-13 / -20	Allgemeine Servicefragen service@wittich-forchheim.de	-0
Privatanzeigen service@wittich-forchheim.de	-25 / -31		

*Telefonische Geschäftszeiten: Mo. – Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.30 Uhr

WITTICH MEDIEN **LINUS WITTICH** Peter-Henlein-Straße 1 • 91301 Forchheim
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil. www.wittich.de

Für gewerbliche Anzeigen
 und Familienanzeigen
 bin ich gerne für Sie da!

Nadja Hermann
 Ihre Gebietsverkaufsleiterin vor Ort

Mobil: 0160 3104170
 n.hermann@wittich-forchheim.de

Diese Preise sind der Wahnsinn!

Jetzt günstig online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43/96 62-0
Fax 074 43/96 62 60

**Frühlingserwachen im Schwarzwald
sicher, herzlich und einfach gut !**

Schwarzwaldwoche

7 Übernachtungen mit Frühstück, 5 x Halbpension,
davon 4 x Menüwahl aus 3 Gerichten
und 1 x festliches 6-Gang-Menü,
Montag und Dienstag nur Frühstück
p. P. **ab € 529,-**

Schwarzwaldtage

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit 2 oder 3 x Menüwahl aus 3 Gerichten
Montag und Dienstag nur Frühstück
4 Nächte p. P. **ab € 308,-**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obststeller
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein
2 Nächte p. P. **ab € 228,-**

10 % Rabatt

auf die „Schwarzwaldwoche“ und „Schwarzwaldtage“
vom 18. Februar bis 28. März 2024

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen
2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen
kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus
3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der
Region.

Wir freuen uns auf Sie!

Elektrotechnik

Hoffmann GmbH

e-masters

- TV - Video - HiFi - Elektro
- Telefone - Anlagen - ISDN
- Kundendienst und Verkauf
- Meisterwerkstatt
- Sat- und Antennenanlagen

Bahnhofstraße 33
87662 Kaltental
Telefon 0 83 45 / 97 03
Fax 97 05 E-Mail: hoffmannelektro@t-online.de

HBO Computer

Unser Service für Sie:

- NETZWERKE**
Kompetente Beratung · Installation und Wartung Ihres Netzwerkes
- HOME COMPUTER**
Beratung und Installation · auch bei Ihnen zu Hause
- INTERNET – TELEFONIE VoIP**
Installation und Einrichtung · Hilfe bei der Provider-Wahl

Hermann Bader · Wiesenstrasse 10 · 86869 Unterostendorf
Telefon 08344 – 92040 · Mobil 0172 - 843 840 9 · Fax: 08344 - 920429
E-Mail: info@bader-computer.de www.bader-computer.de

WACHTER Kfz-Technik

Kfz-Reparaturen aller Fabrikate, Inspektion
Motordiagnose, Fahrzeugelektrik, Einspritzanlagen
TÜV-Abnahme im Hause,
Abgasuntersuchung für Benzin & Diesel PKW,
Klimaservice-Fachbetrieb
Lassen Sie sich einen Termin geben.
******SABO Rasenmäher******
Verkauf und Reparaturservice
SABO Qualitätsschmiede für Rasenmäher
Kfz-Technik Meisterbetrieb Wachter
Gutenbergstr. 44 • 87679 Westendorf
Tel.: 08344 598 • Fax: 08344 8217
E-Mail: info@kfztechnik-wachter.de
www.kfztechnik-wachter.de

DANKE FÜR ALLES
sos-kinderdoerfer.de

SOS KINDERDÖRFER WELTWEIT

			6			3	9	5
3							6	
		7	3	1			4	8
	7	5			4			3
				3				
1			5			9	7	
8	1			5	9	7		
	2							4
7	4	3			1			

Rätsel Spaß

Kreuzworträtsel | Sudoku



Das Gold des Gartens selbst gewinnen

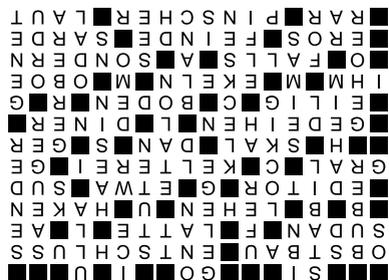
(djd-k). Warum immer wieder Dünger kaufen, wenn die Natur hochwertige Materialien quasi frei Haus liefert? Mit einem Komposter lässt sich das sprichwörtliche Gold des Gartens selbst gewinnen. Der dabei entstehende Humus ist ein wertvoller Dünger. „Er sorgt für lockere und nährstoffreiche Böden, ist ein effektiver Wasserspeicher und fördert insgesamt ein gesundes Pflanzenwachstum“, erläutert der

Stihl-Gartenexperte Jens Gärtner. Obst- und Gemüseabfälle aus der Küche lassen sich ebenso in Humus verwandeln wie Schnittgut aus dem Garten. Ein Häcksler hilft, große Äste für den Komposthaufen zu zerkleinern. Den Komposter können Gartenbesitzer entweder als fertigen Behälter kaufen oder aus Holz selbst bauen. Wie das unkompliziert gelingt, erklärt eine Anleitung etwa unter www.stihl.de.

Die Wohngebäudeversicherung sollte ausreichend sein

(djd-k). Der Klimawandel erhöht auch hierzulande spürbar die Intensität, Häufigkeit und Dauer von Hitzewellen, Dürren, Stürmen und Überflutungen. Gegen Naturkatastrophen schützen die meisten Wohngebäudeversicherungen in der Grunddeckung nicht. Sturzfluten, tonnenschwere Schneemassen oder Überschwemmungen können oft Schäden von mehreren Hunderttausend Euro an Gebäuden hinterlassen. Bei solchen Schä-

den greifen die meisten Wohngebäudeversicherungen erst dann, wenn sie um einen Zusatzbaustein erweitert wurden. Die Wohngebäudeversicherung der Nürnberger Versicherung etwa kann problemlos um den Baustein „Weitere Naturgefahren“ ergänzt werden. Mehr Infos: www.nuernberger.de. Wer eine Wohngebäudeversicherung besitzt, sollte prüfen, ob sie ausreichend Schutz gegen Naturgefahren bietet.



9	8	5	1	9	2	3	4	7
4	1	9	3	7	8	2	9	5
2	3	7	6	5	4	6	1	8
6	7	9	2	8	5	4	3	1
1	3	4	5	8	2	9	7	6
2	9	8	7	3	6	4	5	1
6	7	5	1	9	4	8	2	3
8	6	7	3	1	5	2	4	8
3	5	2	9	4	8	1	6	7
4	8	1	6	2	7	3	9	5

Landwirtschaftszweig	jüd. Religionsphilosoph †	robust, standfest	arabisch: Sohn	Gewässerstrand	Eier im Vogelne	biblische Männergestalt	ein Weißbrot	ein Schnellzug (Abk.)	Frauenkurzname	Tiergattung	Rundfunkanstalt
					Entscheidung						
			gewellt (Haare)		Holzstange			weibliches Nagetier	Abk.: äußerlich		
Staat in Nordostafrika		zu Hause	Nutzrecht für Treue im MA.			Normalmaß		Nachteil (ugs.)			
Herausgeber von Büchern					Flecken verursachen	zirka, annähernd			Abkochbrühe		
			Parlament Litauens		Winterbetrieb				Schnittblume		
Gegenstand der Artusage	Wahrnehmungssinn		Trinkspruch in Skandinavien			Rang beim Karate		Präsentation (Kw.)	germanischer Wurfspieß		
wachsen						ehem. franz. Kleinmünze	festliches Abendessen				franz. Schriftsteller † 1986
dringlich				Frauenkosenamen	untere Tortenschicht			german. Sippen-eigentum		türkische Provinzhauptstadt	
		englisch: für	widerlich finden, sich vor etwas ...				stehendes Gewässer	Blasinstrument			
persönliches Fürwort (3. Fall)		sofern				englisch: ist	statt dessen				
Sohn der Aphrodite			erbitterte Gegner					Mittelmeer-insulaner			
selten			Hunderrasse					nicht leise			

URLAUB
IN DER
HEIMAT

LINUS WITTICH präsentiert

Treffpunkt[®] Deutschland.de

Reiseführer. Reisemagazine. Freizeittipps.

Alle Termine und Angaben unter Vorbehalt!



Walhalla © Moritz Mümmler Landkreis Regensburg

„Regensburg liegt gar schön. Die Gegend musste eine Stadt herlocken“, schrieb Goethe. Und er hatte Recht. Die verschiedenartigen Landschaftsformen von Donauebene, Vorderem Bayerischem Wald und Bayerischem Jura treffen hier unmittelbar aufeinander und formen eine Kulisse, die vielfältiger nicht sein könnte. Kein Wunder, dass das Regensburger Land wie geschaffen ist für entspannten Rad- und Wanderurlaub. Zum Beispiel entlang der Flüsse Naab, Regen oder Schwarze Laber. Kulturinteressierte kommen ebenfalls auf ihre Kosten: Die Region lockt mit König Ludwigs Walhalla, Bayerns kleinstem Weinbaugebiet und vielem mehr – aber sehen Sie selbst.

TreffpunktDeutschland.de/regensburger-land



Burgruine Donaustauf © Stefan Gruber



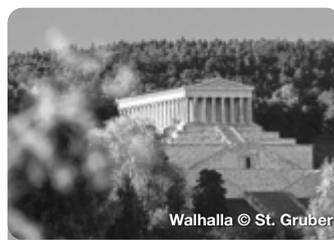
Naabtal © Stefan Gruber



Nepal-Himalaya-Pavillon © Stefan Gruber

Nepal-Himalaya-Park Fernöstliches Juwel

Der im Jahre 2000 auf der Expo ausgestellte Nepal-Himalaya-Pavillon wurde bei Wiesent wieder aufgebaut und entführt weit der Donau ins Reich der Mitte.
Martiniplatte, Wiesent



Walhalla © St. Gruber

Walhalla

König Ludwig I. ließ sie im 19. Jahrhundert als Ehrentempel für bedeutende Persönlichkeiten „teutscher Zunge“ errichten und benannte sie nach dem Kriegerparadies der Germanen.
Walhallastraße 48, Donaustauf

Das ideale redaktionelle Umfeld für Ihre Anzeige

Unsere neuen Reisemagazine bieten Ihnen einen attraktiven und thematisch passenden Rahmen für Ihre Anzeige, um so neue Kunden für Ihr Unternehmen bzw. Ihren Ort/Ihre Region zu gewinnen. Touristen werden so gezielt auf Ihr touristisches Angebot aufmerksam.

DRUCK
ANZEIGE
AB 117 €ANZEIGEN
SCHLUSS
29.2.24AB
MÄRZ
2024

50 neue Reisemagazine Frühling/Sommer 2024 TreffpunktDeutschland WILLKOMMEN IN DER REGION...

Ende März startet die neue Urlaubssaison 2024. Wie im letzten Jahr werden wir wieder unsere **TreffpunktDeutschland Reisemagazine „WILLKOMMEN IN DER REGION...“** mit der neuen Ausgabe kurz vor Ostern an Übernachtungsbetriebe und Tourismusbüros zur kostenlosen Mitnahme versenden. Geplant sind für **Frühling/Sommer 2024** insgesamt 50 Reisemagazine für die folgenden Regionen (Landkreise):

GEDRUCKT & ePAPER:

ANSBACH, AUGSBURG, BAD KISSINGEN, BAMBERG, BAYREUTH, COBURG, FÜSSEN, NÜRNBERG, OETTINGEN, REGENSBURG WEISSENBURG, WÜRZBURG.

Geplante ePAPER:

Aichach, Altötting, Amberg, Ansbach, Aschaffenburg, Augsburg, Bad Kissingen, Bad Neustadt a.d.Saale, Bad Reichenhall, Bad Staffelstein, Bad Tölz, Bad Windsheim, Bad Wörishofen, Bamberg, Bayreuth, Cham, Coburg, Dachau, Deggendorf, Dillingen a.d.Donau, Dingolfing, Ebersberg, Eichstätt, Erding, Erlangen, Forchheim, Freising, Fürstenfeldbruck, Fürth, Füssen, Garmisch-Partenkirchen, Grafenau, Günzburg, Haßfurt, Hof, Karlstadt, Kelheim, Kempten, Kitzingen, Kronach, Kulmbach, Landsberg am Lech, Landshut, Lindau (Bodensee), Miesbach, Miltenberg, Mühldorf a.Inn, München, Neu-Ulm, Neuburg a.d.Donau, Neumarkt i.d.OPf., Nürnberg, Oettingen, Passau, Pfaffenhofen a.d.Ilm, Pfarrkirchen, Regen, Regensburg, Rosenheim, Roth, Schwandorf, Schweinfurt, Starnberg, Straubing, Tirschenreuth, Traunstein, Weiden, Weilheim, Weißenburg, Wunsiedel und Würzburg.

**Sie haben Interesse an einer Anzeigen-Buchung
KONTAKTIEREN SIE UNS. WIR BERATEN SIE GERNE.**



Andrea Kossowski
a.kossowski@wittich-forchheim.de
09191 723258

Susanne Emmert-Deuerlein
s.emmert-deuerlein@wittich-forchheim.de
09191 723263



**Jetzt QR-Code scannen
und das Wittelsbacher Land
online entdecken!**

www.treffpunktdeutschland.de/wittelsbacher-land

FEIERN

Sie mit der ganzen Welt!

Bitten Sie Ihre Gäste statt
Geschenke um Spenden
für die SOS-Kinderdörfer.
Danke!



2020/1

sos-kinderdoerfer.de



SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT



Bay. Bäderdreieck ●●●● Hotel Resort Birkenhof in Bad Griesbach-Therme ♨



Ihr Hotel ist knapp 3 km vom Ortskern entfernt. Es besteht aus zwei Gebäuden und bietet u.a. ein Restaurant, Terrasse und Aufzug. Die Poseidon-Therme (ca. 1.600 m²) mit Außenpool, Thermalbecken, Whirlpool u.v.m. erreichen Sie bequem über einen Bademantelgang.

Für Sie inklusive:

- ✓ 3/5/7 Übernachtungen ✓ **Halbpension Plus**
- ✓ Tägl. Eintritt in die Poseidon-Therme mit Thermal-Innenbecken, Außenpool, Dampfgrotte, Whirlpool, Infrarotkabine, Kneipp-Tretbecken (saisonal) u. Liegefläche (ab 14 J.)
- ✓ Täglich Aqua-Relaxing in der Poseidon-Therme (MO–FR)
- ✓ Verleih von Nordic-Walking-Stöcken (nach Verfügbarkeit)
- ✓ 10 % Ermäßigung auf Kosmetikanwendungen und Massagen pro Vollzahler ✓ **WLAN**

4 Tage Halbpension Plus

ab € **159,-** p.P.

Reise-Code: **biba**

Last-Minute-Special:
in Saison 2



Beispiel Doppelzimmer Standard



Termine & Preise in €/Person im DZ Standard/EZ

Saison	Anreise	täglich			
		Nächte	3	5	7
1	15.11. - 14.12.24		159	249	289
2	12.02. - 13.03.24		159 statt 219	249 statt 339	289 statt 399
3	14.03. - 14.11.24		219	339	399

Kein Einzelzimmerzuschlag! Kurtaxe: ca. 2,80 € pro Person/Nacht



Österreich – Tirol – Kitzbüheler Alpen ●●● Harmony Hotel Harfenwirt in Niederau ♨ ♿



Ihr Hotel liegt in den Kitzbüheler Alpen in der Wildschönau. Das Hotel empfängt Sie mit einem Restaurant, Terrasse, Bar, Aufzug u.v.m. Der Wellnessbereich umfasst ein Hallenbad, eine Terrasse, Sauna, Dampfbad, Infrarotkabine, Solarium, Ruheraum und Wellnessbehandlungen.

Für Sie inklusive:

- ✓ 2/3/5/7/10 Übernachtungen ✓ **Halbpension**
- ✓ Wellnessbereich mit Hallenbad, Finnischer Sauna, Dampfbad und Ruheraum
- ✓ Nutzung des Außenpools im Schwesterhotel Harmony Sonnenschein (ca. 1 km entfernt)
- ✓ Wildschönau-Card mit zahlreichen Ermäßigungen und Eintritten ✓ Informationen über die Region
- ✓ **WLAN** ✓ Hotelparkplatz (nach Verfügbarkeit)

3 Tage Halbpension

ab € **169,-** p.P.

Reise-Code: **hawi**

10 % Frühbucherrabatt
bei Buchung bis 29.02.24



Bsp. DZ Standard Nebenhaus

Termine & Preise in €/Person im DZ STD Nebenhaus

Saison	Anreise	täglich					
		Nächte	2	3	5	7	10
1	08.05. - 19.06.24, 23.09. - 11.10.24		169	249	399	559	789
2	20.06. - 22.09.24		189	279	459	629	899

DZ STD Nebenhaus = Doppelzimmer Standard Nebenhaus
Einzelzimmerzuschlag Saison 1: 7 €/Nacht, **Saison 2:** 5 €/Nacht
Kurtaxe: ca. 3,50 € pro Person



Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen.
Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Venken 1, 56070 Koblenz

Bequem online buchen auf reisenaktuell.com

Beratung & Buchung
Mo.–Fr. 8–19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10–19 Uhr
0261 - 29 35 19 72 und in Ihrem Reisebüro

ReisenAKTUELL.COM
EHRlich GÜNSTIG VERREISEN!

Weitere Angebote online finden oder **kostenlosen Katalog** bestellen! Einfach QR-Code **scannen und entdecken!**



Costa Barcelona Charmante Orte an der Mittelmeerküste

Renoviertes **★★★★** Hotel

Umfangreiches Ausflugspaket

Stadtrundfahrt Barcelona inklusive



Sagrada Família



Pals



ALL INCLUSIVE

Aktions-Angebot

200 € Rabatt p. P.

++ Nur bei Buchung bis zum 29.02.24 ++

8 Tage • Flug & All Inclusive

statt ab **1.099 €**

jetzt schon ab **899 €** p. P.

Reise-Code: meca



Die Küste Barcelonas mit ihren **traumhaft schönen, weißen Sandstränden**, dem azurblauen Wasser und den zahlreichen Sonnenstunden lädt Sie zu einem unvergesslichen Urlaub an der zauberhaften Mittelmeerküste ein. Entdecken Sie die wundervolle Naturkulisse Barcelonas, tauchen Sie in die facettenreiche Kultur ein und lassen Sie sich in Ihrem Urlaubshotel mit **All Inclusive** verwöhnen.

Ihre Reise enthält **drei Ausflüge**, die Sie an die malerischsten Orte der spanischen Küste führen. Bei einer **Stadtrundfahrt durch die Metropole Barcelona** entdecken Sie die bekanntesten Sehenswürdigkeiten der Stadt. Lassen Sie sich von den altherwürdigen Bauwerken und der lebendigen Innenstadt in den Bann ziehen. Am Hausberg Montjuïc genießen Sie einen fabelhaften Ausblick und haben genug Zeit, um ein paar Erinnerungsfotos zu schießen. Auch der kleine Ort **Pals** mit seinem mittelalterlichen Flair sowie das **charmante**

Dorf Peratallada mit seiner geschichtsträchtigen Burg lernen Sie bei einem Ausflug kennen und lieben. Auf dem **Markt von Tordera** können Sie Obst und Gemüse, lokale Spezialitäten sowie Souvenirs für Ihre Liebsten ergattern. Schuppern Sie sich durch die verschiedensten Stände und kommen Sie in den Genuss Spaniens. Auf zur sonnigen Costa Barcelona!

Ihr **★★★★ Medplaya Hotel Santa Monica** empfängt Sie nur ca. 400 m vom traumhaften Strand von Calella entfernt. Es bietet ein Restaurant, eine Bar, einen Außenpool mit Sonnenterrasse, -liegen, -schirmen und einen einladenden Gartenbereich, Billard, einen Gepäckservice und einen Fahrradverleih. Live-Musik und Abendunterhaltung werden angeboten.

Ihr **Zimmer** ist mit getrennten Betten, Bad/WC, Föhn, Safe, TV, Telefon, Kühlschrank, Klimaanlage und Balkon ausgestattet.



Für Sie inklusive:

- ✓ Hin- und Rückflug mit einer renommierten Fluggesellschaft (z.B. Eurowings) ab/bis gewünschtem Abflughafen (ggf. mit Zwischenstopp) nach Barcelona und zurück in der Economy Class ✓ 1 Gepäckstück bis 20 kg
- ✓ Empfang am Flughafen und lokale deutsch-sprechende Reiseführer während der Ausflüge
- ✓ Transfers vor Ort: Flughafen – Hotel – Flughafen
- ✓ **7/14 Übernachtungen** im **★★★★ Medplaya Hotel Santa Monica in Calella** ✓ **All Inclusive**
- ✓ Nutzung des Außenpools mit Sonnenterrasse, -liegen und -schirmen (saison-/wetterabhängig) ✓ Live-Musik am Abend (saisonabhängig) ✓ WLAN

Ausflugspaket inklusive:

- ✓ Alle Ausflüge mit modernen, komfortablen Reisebussen
- ✓ Ganztagesausflug „**Barcelonas Highlights**“ mit ausgiebiger Stadtrundfahrt durch Barcelona und Fotostopp am Hausberg Montjuïc
- ✓ Ganztagesausflug „**Mittelalterliche Dörfer**“ mit Pals & Peratallada
- ✓ Halbtagesausflug „**Mercado Tordera**“

Ihr Vorteil: Zug zum Flug-Ticket

- ✓ Kooperation mit der DB (2. Klasse inkl. ICE-Nutzung, gültig für deutsche Abflughäfen)

Exklusive Termine & Preise

in €/Person im Doppelzimmer

Anreise: Dienstag	Normalpreis	Aktionspreis
2024 23.04., 30.04., 07.05., 14.05.	1.099	899
11.06., 08.10.	1.149	949
24.09.	1.199	999

Abflughafen: Stuttgart (0 €), Düsseldorf (+40 €), Köln-Bonn (+40 €), Frankfurt (+40 €), München (+40 €), Hamburg (+60 €), Berlin (+60 €)

200 € Aktions-Rabatt pro Person bei Buchung bis 29.02.24! Nur solange der Vorrat reicht.



Peratallada

Zuschläge: EZ: 169 €/Woche **Verlängerungswoche:** 449 €/Person **Tourismusabgabe:** ca. 1,30 € p.P./Nacht (obligat; zahlbar vor Ort) **Mindestteilnehmerzahl:** 20 P./Termin. Bei Nichterreichen kann die Reise bis 30 Tage vor Reisebeginn abgesagt werden. Ggf. nicht alle Abflughäfen an allen Terminen buchbar. Preise ggf. zzgl. Ferien-/Feiertagszuschlag.

✓ **23.04., 30.04. und 24.09. mit GARANTIERTER DURCHFÜHRUNG**

Weitere Termine und Informationen bzgl. Zuschlägen, zusätzlichen Zimmerkategorien, Inklusivleistungen, Kinderermäßigungen, Mitnahme von Hunden usw. finden Sie auf reisenaktuell.com. Mit Erhalt der Reisebestätigung wird eine Anzahlung in Höhe von 20 % des Reisepreises fällig. Die Restzahlung ist 30 Tage vor Abreise zu tätigen. Veranstalter: Reisen Aktuell GmbH, In den Weniken 1, 56070 Koblenz

Bequem online buchen auf reisenaktuell.com

Beratung & Buchung

Mo.–Fr. 8–19 Uhr; Sa., So. u. Feiertage 10–19 Uhr

0261 - 29 35 19 72 und in Ihrem Reisebüro